

1933 - 1934

CATALOGUE

PIÈCES DÉTACHÉES

MONET & GOYON

MOTOS 3 et 4 CV - 4 Temps

Type M 2

250 cc.

Type M 4

350 cc.

INSTRUCTIONS

COMMANDES PIÈCES DÉTACHÉES. — Les commandes doivent être faites sur feuilles séparées ne traitant qu'exclusivement de ces questions. Indiquer la désignation précise des pièces demandées et leur numéro en se reportant au catalogue. Indiquer de même le type exact de la machine.

EXPÉDITIONS. — Toutes nos expéditions, sauf convention spéciale, sont faites par poste ou en grande vitesse et contre remboursement.

Nos envois voyagent aux risques et périls des destinataires qui devront donc, le cas échéant, adresser leurs réclamations aux Transporteurs.

Les pièces prises directement dans nos magasins sont payables au comptant.

Les frais d'emballage et d'expédition sont à la charge de l'acheteur.

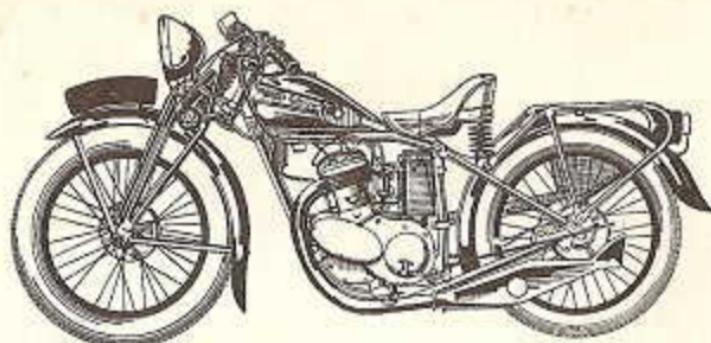
PRIX. — Les prix de notre tarif ne constituent pas un engagement de notre part et sont susceptibles d'être modifiés en hausse et en baisse selon les variations des cours des matières premières.

Pour les pièces construites en dehors de nos Usines, tels que moteurs "VILLIERS" "MAG" boîtes "ALBION" "BURMAN" carburateurs, etc., les prix de vente portés sont ceux qui nous sont imposés par les Constructeurs.

RÉPARATIONS. — Les pièces ou machines à réparer doivent nous être expédiées franco gare MACON et être munies dans tous les cas d'une étiquette portant le nom et l'adresse du client. Il est également nécessaire, afin d'éviter tout retard, de nous prévenir de l'envoi.

REEMPLACEMENT DES PIÈCES DÉFECTUEUSES. — Lorsqu'un propriétaire de moto "MONET & GOYON" demande le remplacement gratuit d'une pièce, en conformité de la garantie prévue dans nos conditions générales de vente, il doit nous envoyer franco, en même temps que la demande, la pièce incriminée et indiquer le numéro de la série de la machine à laquelle elle appartient ainsi que la date d'achat.

De convention expresse, le Tribunal de Commerce de MACON sera seul compétent même en cas de pluralité de défendeurs, de demande incidente ou d'appel en garantie.



MOTO 350 cc. 4 CV 4 TEMPS (Bloc moteur) TYPE M 4

Le modèle 250 cc. 3 CV M 2 est identique au modèle M 4.

Seuls, le cylindre, le piston, la culasse, la multiplication sont différents.

La description de ces quelques pièces spéciales est donnée page 40.

Guide répertoire du Catalogue

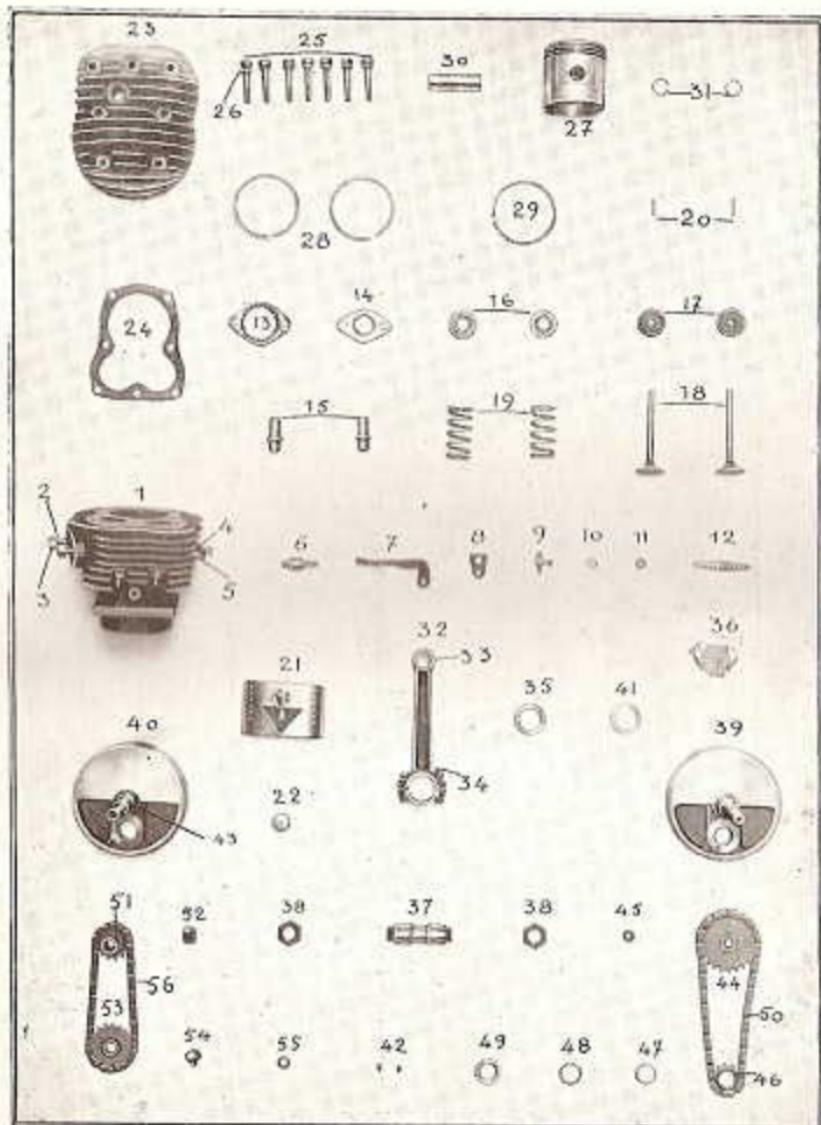
DÉSIGNATION	PAGE
Béquille centrale.....	26
Cadre.....	14
Carter chaînes.....	24
Commande de frein.....	29
Chaines.....	25
Eclairage.....	36
Fourche	16
Garde-boue	20
Guidon	18
<i>Moteur et carburateur</i>	2
Moyeu avant.....	30
Moyeu arrière	32
Outilage	29
Porte-bagages	14
Roue avant	30
Roue arrière	32
Repose-pieds	26
Réservoir essence.....	22
Sacoche	29
Selle	22
Tuyau et pot d'échappement	24

MOTEUR M 4

Gravure T	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
1	Cylindre goujonné avec guides soupapes et butées supérieures des ressorts.....	2554	200 *
2	Goujon bride d'échappement (2)	219 M. 4	0.50
3	Ecrou de 6 pas 100 sur goujon (2).....		0.15
4	Goujon bride d'admission (2)	219 M. 4	0.50
5	Ecrou de 6 pas 100 sur goujon (2).....		0.15
6	Axe d'articulation du lève soupape	2686	2 *
7	Lève soupape	2681	3 *
8	Butée arrêt de câble de décombreuse ...	41 M. 4	0.70
9	Barillet de frein vélo		2 *
10	Rondelle plate sur axe lève soupape.....		0.05
11	Ecrou sur axe de lève soupape	39 M. 4	0.25
12	Ressort sécateur pour décombreuse.....		1 *
13	Joint d'échappement	263 M. 4	2.15
14	Joint d'admission	2785	1 *
15	Guide de soupape (2).....	21 M. 4	10 *
16	Butée supérieure de ressort de soupape (2)	29 M. 4	3.60
17	Coupeille inférieure de ressort de soupape (2)	27 M. 4	4.15
18	Soupape admission et échappement	22 M. 4	18 *
19	Ressort de rappel de soupape (2)	25 M. 4	4.60
20	Clavette de ressort de soupape (2)	30 M. 4	1.40
21	Cache soupape	2680	4 *
22	Bouton moleté fixation cache soupape ...	43 M. 4	1.15

(suite page 4)

MOTEUR M 4



GRAVURE I

MOTEUR M

Gravure n°	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
23	Culasse.....	2555	80 s
24	Joint de culasse.....	2685	8 v
25	Vis goujon fixation culasse (7).....	200 M. 4	1.90
26	Rondelle sous vis fixation culasse (7).....	245 M. 4	0.10
	<i>Piston complet</i>		89 v
27	Piston nu.....	3558	65 v
28	Segment (2).....	2559	3.25
29	Segment racleur	2560	5 v
30	Axe de piston.....	2558	12 v
31	Ressort arrêt d'axe de piston (2)	84 M. 4	0.25
32	Bielle baguée avec boulons de serrage.....	3124	55 s
33	Bague de pied de bielle	71 M. 4	7 v
34	Boulon de tête de bielle (2)	3145 A.	3 s
35	Cage à aiguilles	3144	9 v
36	Aiguille de tête de bielle 3 x 19.8 (26)	3148	1 v
37	Axe de tête de bielle.....	3143	35 v
38	Ecrou d'axe de tête de bielle (2).....	85 M. 4	3.70
39	Volant côté droit.....	3241	90 s
40	Volant côté gauche	3122	90 v
41	Rondelle de réglage sur axe des volants..	A. 2588	0.50
42	Vis ergot frein d'écrou d'axe de tête de bielle (2).....	2549	0.20
43	Clavette Woodruff.....	246 M. 4	1 s
(suite page 5)			

MOTEUR M 4

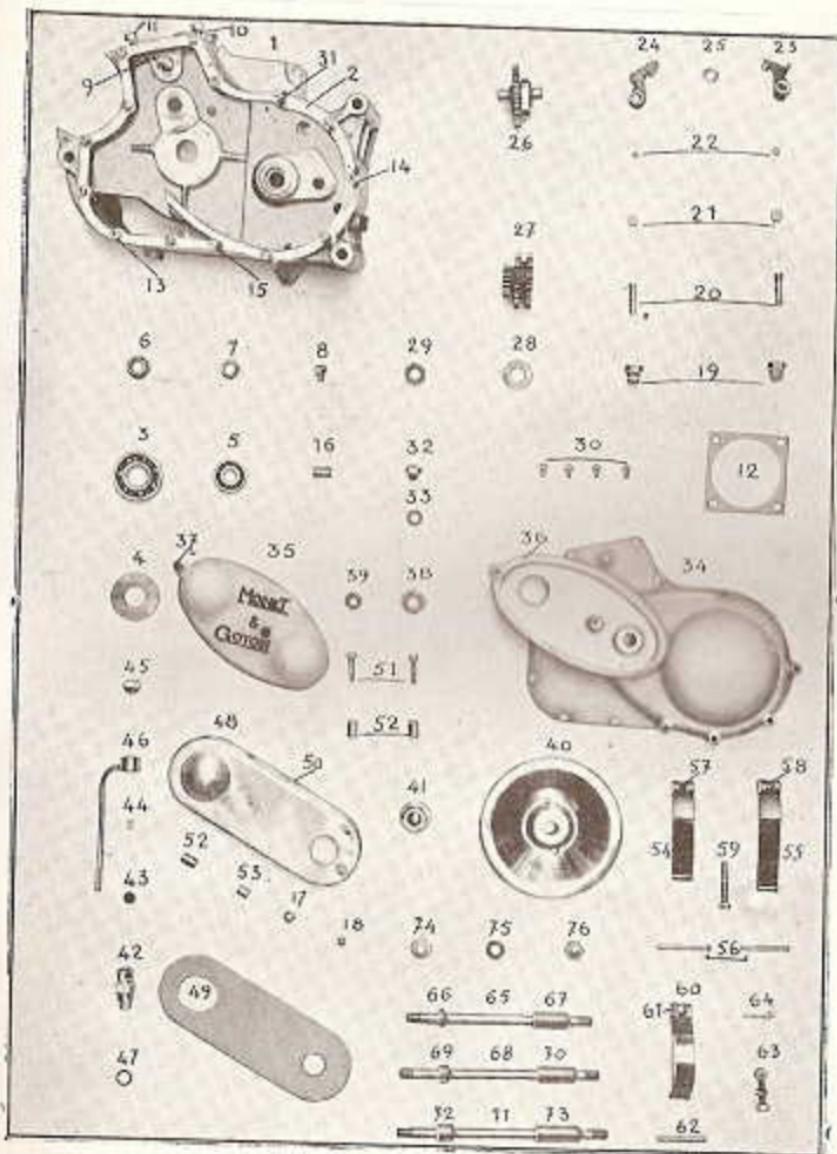
Gravure L	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
44	Pignon sur magnéto 24 dents	3344	23 *
45	Ecrou crénelé blocage pignon		0.50
46	Pignon de commande de magnéto 12 dents.	3239	11 *
47	Rondelle de réglage du pignon.....	3534	0.25
48	Rondelle frein du pignon.....	3340	0.50
49	Contre écrou du pignon de commande de la magnéto.....	3245	1.40
50	Chaîne ininterrompue de magnéto pas 9,52 54 rouleaux de 6,35.....		22 *
51	Pignon sur dynamo 14 dents	2919	17 *
52	Ecrou indessérable fixation pignon		1 *
53	Pignon de commande de dynamo 19 dents	2883	22 *
54	Vis fixation du pignon.....	2600	1.20
55	Rondelle plate sous vis fixation		0.05
56	Chaîne entraînement dynamo pas 9,525 ..		19 *

BLOC MOTEUR M 4

Gravure II	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
1	Carter complet bagué, goujonné, avec roulements et guides pousoirs.....		550 »
	Carter nu.....	2550 x 3	435 »
2	Joint de carter côté distribution	2926	1 »
3	Roulement 25 x 62 x 17	2570	30 »
4	Rondelle clinquant d'étanchéité.....		0.05
5	Roulement 17 x 42 x 11		25 »
6	Bague d'axe du pignon et came (côté couv.)		
7	Bague d'axe de kick (côté carter).....	2593	8.50
8	Butée de l'axe de kick.....	3089	4 »
9	Axe des basculeurs	2645	1.70
	Rivet cuivre rouge fixation axe (3)	C. 2583	18 »
10	Goujon fixation du cylindre (4)	3371	0.15
11	Ecrou de 8 pas 125 sur goujon (4).....	217 M. 4	0.50
12	Joint de cylindre	2903	0.20
13	Goujon de fixation des couvercles de carter (8)		
14	Goujon sur carter modèle long pour fixation couvercle (6)	2649	0.30
15	Ecrou normal de 6 pas 100 sur goujon (24)	2651	0.50
	Goujon fixation du ressort de kick		0.15
16	Ecrou butée du ressort de kick	2652	0.50
	Goujon de fixation du carter magnéto	2656	1 »
17	Rondelle plate sur goujon	3338	0.40
18	Ecrou borgne de serrage		0.05
19	Guide pousoir de soupape (2)	2578	6 »
20	Pousoir de soupape (2)	2579	6.50
21	Calotte de pousoir de soupape (2)	2580	2 »
22	Pastille de réglage des jeux de soupape	A. C. D. 2544	0.25
23	Basculeur d'admission	2581	16 »
24	Basculeur d'échappement	2582	14 »
25	Rondelle sur axe des basculeurs	B. 2583	0.20

(suite page 8)

BLOC MOTEUR M 4



GRAVURE II

BLOC MOTEUR M 4

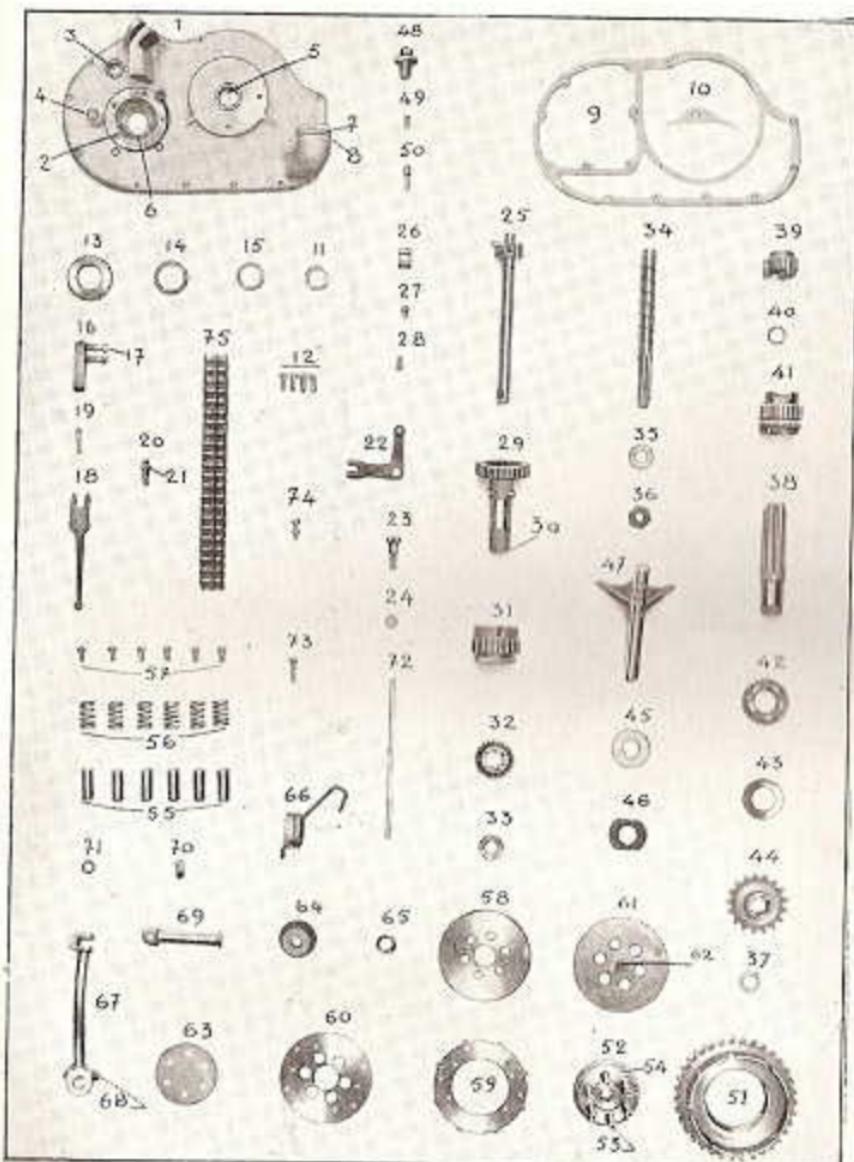
Gravure II	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
26	Came avec axe et pignon de distribution 48 dents.....	2584	125 »
27	Pignon de distribution et d'entraînement	3535	50 »
28	Rondelle plate	3159	0.40
29	Ecrou de blocage du pignon	3158	2 »
30	Vis de tension de la magnéto (4).....	A.3244	0.75
31	Vis fixation couvercle carter 6 pas 100 longueur 75 sous tête	3343	1.20
32	Bouchon de vidange (2).....	2603	1 »
33	Joint du bouchon de vidange (2).....	2604	0.25
34	Couvercle de carter côté distribution	2551	115 »
35	Couvercle de carter dynamo	2553	25 »
36	Joint de couvercle de carter de dynamo	3561	1 »
37	Vis fixation carter dynamo (2)	206 M. 4	0.75
38	Bague d'axe du pignon et came (côté couvercle)	2592	8.50
39	Bagne d'axe des basculeurs côté couvercle	2594	6 »
40	Volant extérieur	3240	70 »
41	Ecrou de blocage du volant extérieur	3246	8 »
	<i>Reniflard complet</i>		19.50
42	Corps du reniflard	3381	7.50
43	Clapet	2677	0.50
44	Ressort	169 M. 4	0.50
45	Bouchon du reniflard	3382	1 »
46	Tube d'évacuation avec collerette	2546	10 »
47	Joint du reniflard	2896	0.50
48	Carter de chaîne de magnéto	3341	15 »
49	Contre plaque du carter de chaîne	3342	6 »
50	Bavot de lumière de carter de magnéto	3397	0.50
51	Vis fixation couvercle carter de magnéto (2)	3020	0.75
52	Entretoise intérieure du carter chaîne magnéto (3)	3242	1 »
53	Entretoise extérieure	3243	1 »

(suite page 9)

BLOC MOTEUR M 4

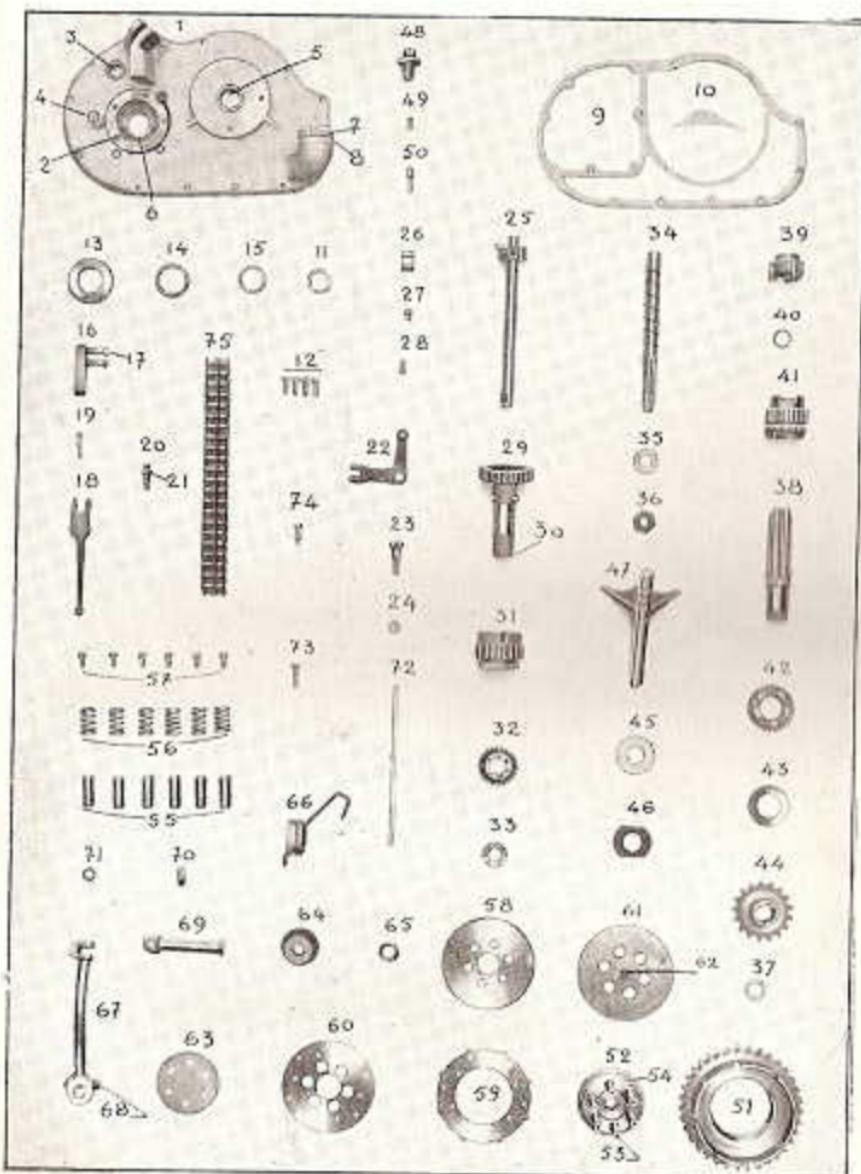
Gravure II	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
54	Ruban avant de serrage de magnéto.....	3247	6 :
55	Ruban arrière de serrage de magnéto	3248	6 :
56	Axe d'articulation des rubans fixation magnéto (2).....	3249	0.75
57	Barillet taraudé de ruban de serrage de magnéto	3346	1 :
58	Barillet lisse de ruban de serrage de magnéto	2923	1 :
59	Boulon de serrage des rubans	1212 E.	1.25
60	Ruban de fixation de dynamo.....	2921	6 :
61	Barillet de serrage du ruban de dynamo..	2923	2 :
62	Axe du ruban de serrage de dynamo.....	2670	2 :
63	Tirant avec écrou de serrage de dynamo..	2671	4.50
64	Axe de tirant de serrage avec écrou	2672	2 :
65	Axe avant fixation moteur	2739	2.75
66	Entretoise avant côté gauche	2742	2 :
67	Entretoise avant côté droit	2743	3 :
68	Axe supérieur fixation moteur	2740	3 :
69	Entretoise supérieure fixation moteur côté gauche.....	2744	2 :
70	Entretoise supérieure fixation moteur côté droit	2745	3.50
71	Axe inférieur fixation moteur	2741	3 :
72	Entretoise inférieure fixation moteur côté gauche.....	2746	2.50
73	Entretoise inférieure fixation moteur côté droit	2747	3.50
74	Rondelle plate sur axes fixation moteur (6)		0.10
75	Rondelle Grower sur axes fixation moteur(6)		0.15
76	Écrou borgne 12 x 150 blocage axes fixa- tion moteur (6)	3197	1.50

BLOC MOTEUR M 4



GRAVURE III

BLOC MOTEUR M 4



GRAVURE III

BLOC MOTEUR M 4

Charnière II	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
27	Toussair du cliquet	2773	2 *
28	Kessot du cliquet	504	0.50
29	Arbre secondaire 30 dents	3540	70 *
30	Bague sur arbre secondaire (2)	C. 2637	7 *
	Intercesse des bagues sur arbre secondaire ..	7935	2 *
31	Balladeur sur arbre secondaire 26 dents ..	7535	33 *
	Balladeur sur arbre secondaire 23 dents pour rapports de montagne		33 *
32	Pignon intermédiaire de 1 ^e 22 dents	E. R. 534	15 *
	Pignon intermédiaire de 1 ^e 19 dents pour rapports de montagne		15 *
33	Rondelle cinquant d'étauchée sur pignon de ..		0.25
34	Arbre primaire	2605	22 *
35	Rondelle de blocage de l'arbre primaire ..	2524	0.25
36	Becu de blocage de l'arbre primaire ..	2525	2 *
37	Rondelle sur arbre primaire pour réglage ligne de chaîne	2503	0.70
38	Arbre à cannelures	2607	35 *
39	Pignon de prise directe 18 dents	1536	18 *
40	Rondelles jeu latéral		0.10
41	Pignon balladeur sur arbre à cannelures 22 dents	3537	38 *
	Pignon balladeur sur arbre à cannelures 25 dents pour rapports de montagne		38 *
42	Pignon de 1 ^e 26 dents	7539	22 *
	Pignon de 1 ^e 25 dents pour rapports de montagne		22 *
43	Rondelle joint d'huile sur arbre à cannelures	3.3514	0.50
44	Pignon de chaîne	2612	30 *

(suite page 13)

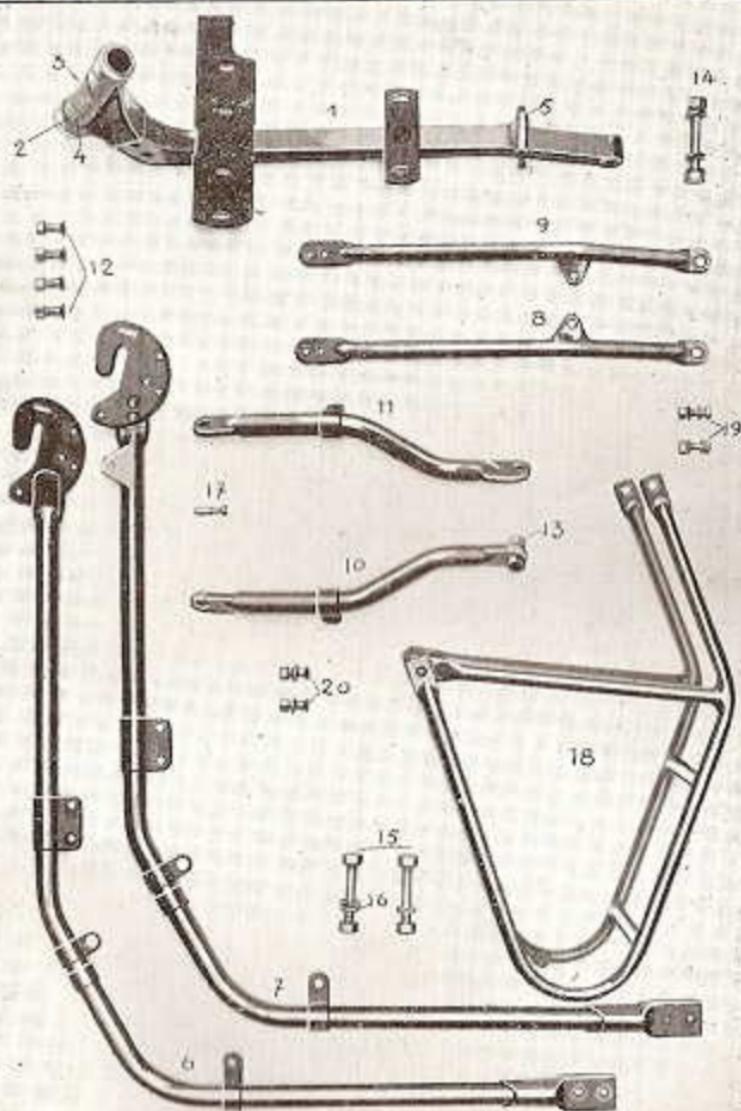
BLOC MOTEUR M 4

Gravure III	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
45	Rondelle frein du pignon de chaîne	2934	1 *
46	Renou de blocage du pignon de chaîne ...	1639	2.20
47	Coulisseau de commande des vitesses.....	3541	35 *
48	Guide ressort de verrouillage	3542	7 *
49	Ressort de verrouillage.....	3543	0.50
50	Gnignol de verrouillage	3543	2.50
51	Roue de chaîne d'embrayage.....	2613	80 *
52	Moyeu d'embrayage avec tétons rivés ...	2622	25 *
53	Téton guide ressort d'embrayage (6).....	2620	1.25
54	Bague d'embrayage	2639	19 *
55	Entretoise sur téton guide (6).....	2641	1.25
56	Ressort de débrayage (6)	2519	1 *
57	Vis de débrayage (6)	1421	0.75
58	Disque intérieur de débrayage	A.2614	2.15
59	Disque de débrayage (entrainement extérieur (8).....	2515	2.50
60	Disque de débrayage (entrainement extérieur (8).....	2516	2.50
61	Disque extérieur de débrayage	2617	3 *
62	Grain de butée de la tige de débrayage ..	600	1 *
63	Plaquette de butée des ressorts de débrayage	2618	3 *
64	Bague de centrage du ressort de kick	3175	4 *
65	Joint feutre de 15 x 20 x 2 (bague de centrage)	2058	0.50
66	Ressort de kick	2632	2.60
67	Manivelle de kick complète		42 *
68	Bras de manivelle de kick	2627	30 *
69	Clavette de 9		1 *
70	Poignée de manivelle de kick	2629 1 ^e série	0.50
71	Axe d'articulation de la poignée	2630	1 *
72	Ressort de verrouillage de la poignée	2614	0.50
73	Tige de débrayage	2562	3.50
74	Grain de poussée de la tige de débrayage	2602	3 *
75	Barillet de butée de gaine	1107	1 *
	Chaîne Reynold double pas		130 *

CADRE — PORTE-BAGAGES

Gravure IV	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
	<i>Cadre nu cuvelé sans fourche avec porte-bagages</i>		605 »
	<i>Cadre nu cuvelé sans fourche, sans porte-bagages</i>		
1	Longeron supérieur de cadre	3551 E	525 »
2	Plaquette écusson	3550	150 »
3	Plaque de construction		1.50
4	Rivets (4)		0.05
5	Entretoise de selle	1584	2 »
6	Tube berceau côté droit	3551	125 »
7	Tube berceau côté gauche	3551	125 »
8	Hauban arrière côté droit	3506	30 »
9	Hauban arrière côté gauche	3506	30 »
10	Montant arrière côté droit	2698	30 »
11	Montant arrière côté gauche	2698	30 »
12	Vis fixation des haubans aux pattes arrières (4)	2703	2 »
13	Boulon de fixation des montants arrières aux berceaux	2706	3 »
14	Axe d'assemblage avec écrou du train arrière au longeron	2705	3 »
15	Axe fixation des berceaux au longeron supérieur (2)	2702	3 »
16	Rondelle sur axe fixation des berceaux au longeron supérieur (4)	3236	0.25
17	Butée de frein arrière avec écrou et contre-écrou	3688	1 »
18	Porte-bagages	3567	80 »
19	Boulon fixation selle et porte-bagages au cadre (2)	1604	2 »
20	Vis fixation inférieure du porte-bagages au cadre (2)	2703	2 »
			*

CADRE — PORTE-BAGAGES

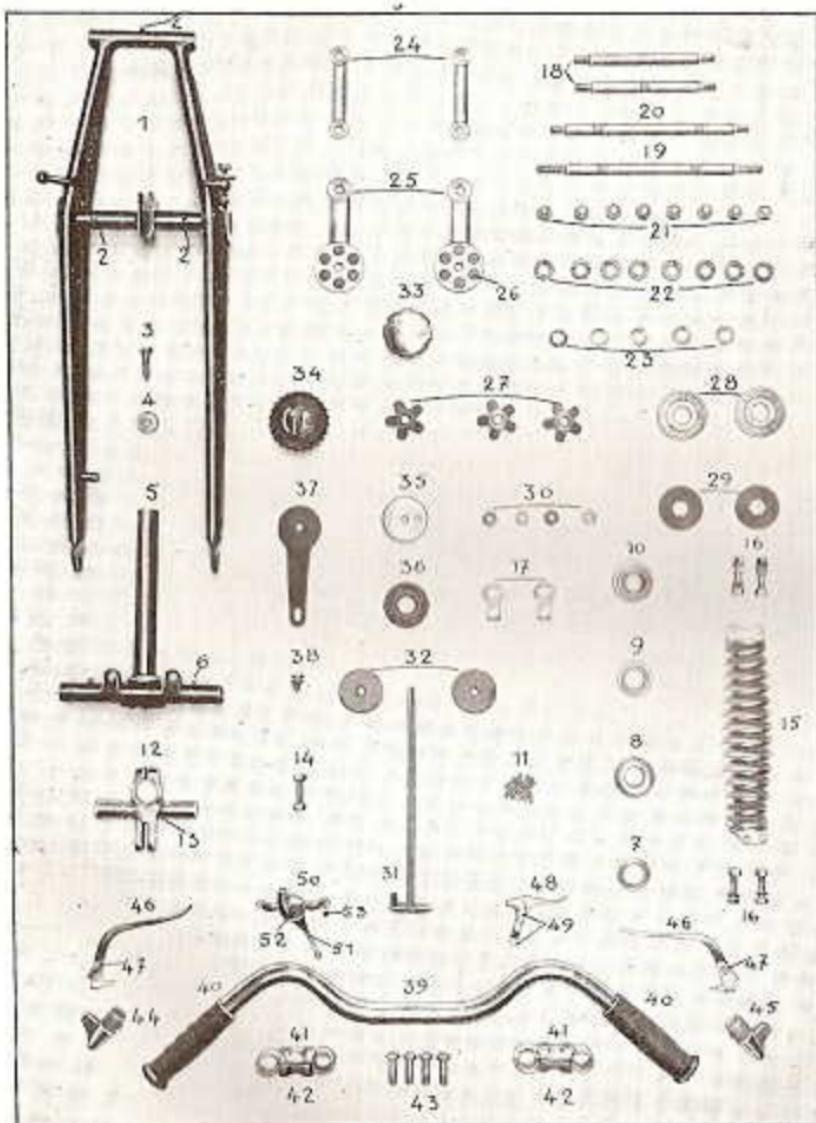


GRAVURE IV

FOURCHE - GUIDON ET COMMANDES

Gravure V	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
	<i>Fourche complète montée sans garde-boue</i>		480 »
1	Fourche nue	3552	175 »
2	Graisseur de fourche (3)		1 »
3	Barillet de fixation pompe à pneu et frein avant (2)	1478	2.50
4	Contre-écrou de barillet (2)	1479	1.40
5	Tête de fourche avec cône inférieur	A.2818	55 »
6	Graisseur Técalémít de tête de fourche (2)		1 »
7	Cône inférieur de direction	272	4 »
8	Cuvette inférieure de direction	273	6.50
9	Cône supérieur de direction	274	5 »
10	Cuvette supérieure de direction	275	10 »
11	Jeu de billes de 5 (46)		0.10
12	Collier de direction	2732	40 »
13	Graisseur collier de direction (2)		1 »
14	Boulon serrage collier direction avec écrou	343	1.50
15	Ressort de fourche	2735	32 »
16	Boulon de 8 pas 125 fixation du ressort (4)	2761	1.50
17	Plaquette attache câble (2)	2786	8 »
18	Axe supérieur de fourche (2)	A. 746 M. 4	7.50
19	Axe inférieur d'articulation de fourche	747 M. 4	8.50
20	Axe d'articulation de tête de fourche	748 M. 4	8.50
21	Ecrou borgue de 10 pas 150 pour axe de fourche (8)	3194	1.50
22	Rondelle ressort double spire sur axe (8)		1 »
23	Rondelle de réglage du jeu	2943	0.15
24	Plaquette supérieure d'articulation de fourche (2)	3568	10 »
25	Plaquette inférieure d'articulation de fourche (2)	3569	15 »
26	Pastille fibre de plaquette inférieure (12)		0.50
27	Ressort en étoile (3) 2 à la fourche, 1 au frein de direction	766	2.50
<i>(suite page 18)</i>			

FOURCHE - GUIDON ET COMMANDES



GRAVURE V

FOURCHE - GUIDON ET COMMANDES

Gravure V	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
28	Coquille cache poussière amortisseur (2) ...	1260	2 »
29	Rondelle amortisseur (2).....	762	1.50
30	Eeron d'articulation de fourche 10 pas 150 (4)	2763	0.50
	<i>Frein de direction complet</i>		35 »
31	Tige de frein de direction	3598	6 »
32	Rondelle bois de frein de direction (2) ...	2728	0.50
33	Eeron de frein de direction chromé (ancien modèle).....	3597	12 »
34	Ecrou de frein de direction bakélite (nou- veau modèle).....		6 »
35	Cache ressort de frein de direction.....	2730	5 »
36	Ecrou de blocage de la direction	2725	6 »
37	Tige de raccord au cadre.....	2729	4 »
38	Vis fixation tige de raccord au cadre....	2760	1 »
	<i>Guidon complet chromé avec poignées caoutchouc et poignées inversées</i>		73 »
39	Cintre de guidon nu chromé.....		40 »
40	Poignées caoutchouc (la paire).....		7 »
41	Demi-collier supérieur de fixation du gu- idon (2).....	3652	7.50
42	Demi-collier inférieur de fixation du gu- idon (2).....	3653	7.50
43	Vis de fixation des demi-colliers (4).....	3654	1.50
	Poignée inversée complète de débrayage côté gauche		13 »
	Poignée inversée complète de frein avant côté droit		13 »
44	Embout de poignée d'embrayage côté gauche		8 »
45	Embout de poignée de frein côté droit ..		8 »
46	Levier de poignée commun (2).....		9 »
47	Vis avec écrou fixation levier (2)		1.10
48	Poignée de décompresseur complète.....		9.50

(suite page 19)

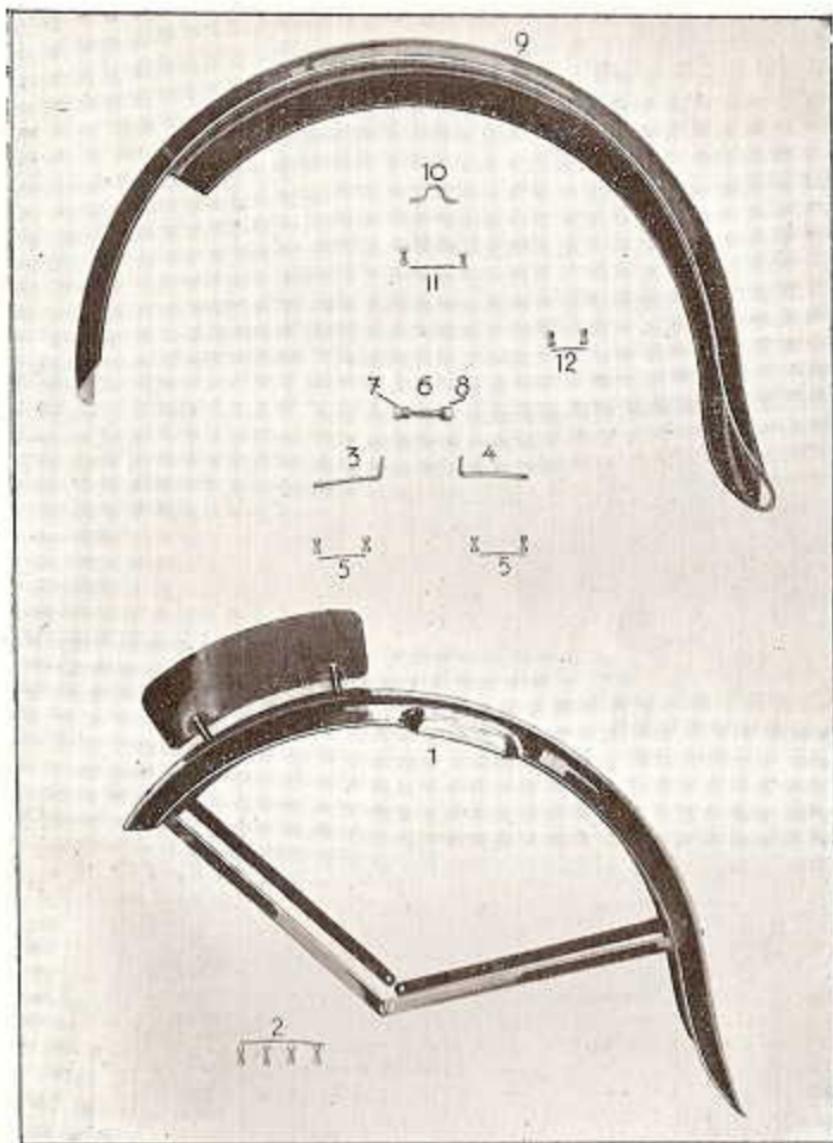
FOURCHE - GUIDON ET COMMANDES

Gravure	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
49	Vis de fixation serrage collier (2) (Les autres pièces de la poignée décompresseur ne sont pas vendues en détail).		0.80
50	Manette d'avance complète		23 "
51	Levier de la manette d'avance		7 "
52	Vis de serrage du levier.....		0.50
53	Vis de serrage du collier.....		0.50
	<i>Commande de carburateur</i> (Voir notice spéciale)		
	Câble.....		
	Gaine de câble débrayage avec embout nickelé.....		2.50
	Câble de débrayage		2.50
	Gaine de câble de frein avant		2.50
	Câble de frein avant.....		2.50
	Gaine de câble de décompresseur		2.50
	Câble de décompresseur		2.50
	Gaine de câble de commande des gaz avec embout nickelé.....		2.50
	Câble de commande des gaz.....		2.50
	Gaine de câble de manette d'air		2.50
	Câble de manette d'air.....		2.50
	Gaine de câble d'avance		2.50
	Câble d'avance		2.50
	Serre-câble		2.50

GARDE-BOUE AVANT ET ARRIÈRE

Gravure VI	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
1	Garde-boue avant avec tringles et plaque de police émail noir	A. 800 M. 4	50 *
	Garde-boue avant avec tringles et plaque de police émail couleur		57 *
	Garde-boue avant avec tringles et plaque de police chromé		104 *
2	Boulon de 6 avec écrou fixation des triangles (4)		0.50
3	Plaquette avant fixation garde-boue avant	3555	2 *
4	Plaquette arrière fixation garde-boue avant	3556	2 *
5	Boulon de 6 avec écrou fixation plaquettes (4)		0.50
6	Boulon de serrage avec écrou du collier et des plaquettes	2714	2.50
7	Rondelle plate sur boulon		0.05
8	Rondelle Grower sur boulon		0.10
9	Garde-boue arrière émail noir	2738	55 *
	Garde-boue arrière émail couleur		62 *
	Garde-boue arrière chromé		101 *
10	Collier fixation garde-boue arrière	1302	2 *
11	Boulon de 6 fixation du collier (2)		0.50
12	Boulon de 6 fixation plaque de police au garde-boue arrière (2)		0.50

GARDE-BOUE AVANT ET ARRIÈRE

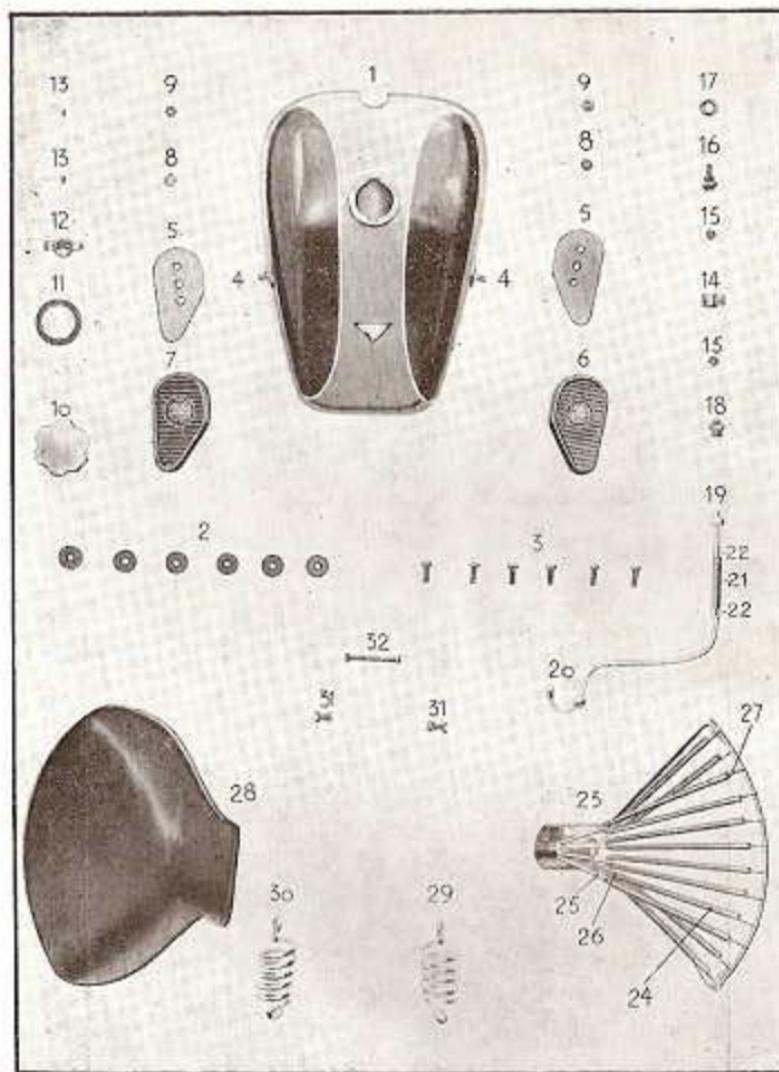


GRAVURE VI

RÉSERVOIR ESSENCE - SELLE

Gravure VIII	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
	<i>Réervoir complet émaillé noir panneau couleur avec bouchon, robinet et genouillères.....</i>		210 *
	<i>Réervoir complet chromé avec bouchon robinet et genouillères.....</i>		280 *
1	Réervoir nu émaillé noir panneau couleur sans bouchon, sans robinet ni genouillères	3564	175 *
	Réervoir nu chromé sans bouchon, sans robinet ni genouillères		225 *
2	Rondelle caoutchouc fixation réservoir (6)		0.50
3	Boulon fixation réservoir (6)	B. 1326	0.75
4	Rondelle tête support knee-gripp (2).....	1067 M G 35	0.40
5	Plaquette support knee-gripp	A. 590	0.75
6	Knee-gripp caoutchouc côté droit	590	5 *
7	— — — côté gauche	590	5 *
8	Rondelle plate de 8 (2)		0.10
9	Écrou de 8 (2)		0.25
	<i>Bouchon complet.....</i>		10 *
10	Corps de bouchon		8.50
11	Joint de cuir		0.25
12	Plaque de verrouillage		1.25
13	Vis de fixation plaque verrouillage (2)		0.40
	<i>Robinet complet</i>		13.50
14	Corps de robinet		8 *
15	Liège de robinet (2).....		2 *
16	Raccord filtre supérieur		3 *
17	Joint de cuir de robinet		0.25
18	Raccord inférieur de robinet		3 *
	<i>Tabulure à essence complète.....</i>		18.50
19	Buse et écrou raccord supérieur avec tubulure		9.50
20	Buse et écrou raccord au carburateur avec tubulure		6.50
21	Durite caoutchouc		2 *
22	Embout de durite nickelé (2)		0.30
	<i>Selle complète.....</i>		120 *
23	Carcasse de selle montée avec sandow sans ressorts verticaux		72 *
24	Ressort sandow (6)		3.85
25	Crochet fixation sandow, grand modèle (4)		0.20
26	— — — modèle moyen (2)		0.15
27	— — — petit modèle (12)		0.05
28	Housse couvre-selle		42 *
29	Ressort vertical, côté droit		4 *
30	Ressort vertical, côté gauche		4 *
31	Boulon fixation ressorts verticaux à la selle avec écrou et rondelle (2)		0.75
32	Boulon fixation ressorts au cadre (v. page 14)		2 *
33	Boulon fixation avant selle au cadre	1683	1.60

RÉSERVOIR ESSENCE - SELLE

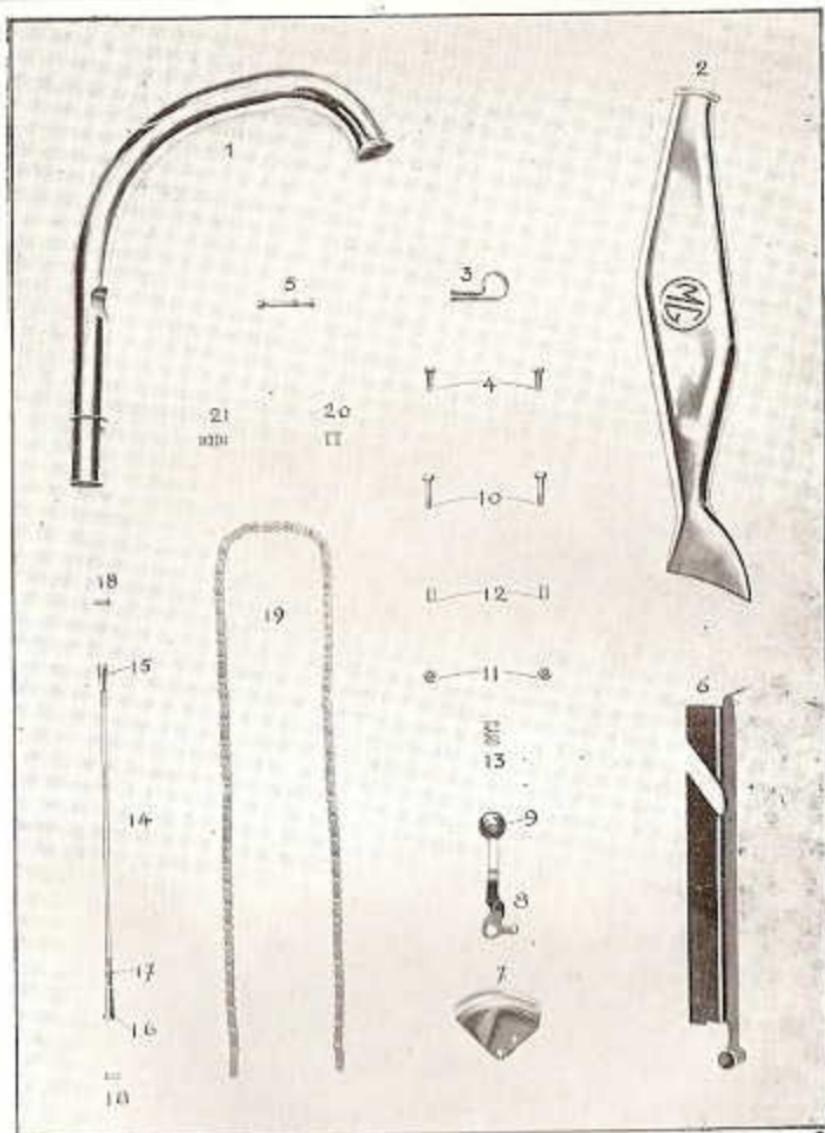


GRAVURE VII

**TUYAU - POT D'ÉCHAPPEMENT - CARTER DE CHAÎNE - CHAÎNE
COMMANDÉ AU CADRE**

Gravure VIII	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
1	Tuyau d'échappement		90 *
2	Pot d'échappement	3183	150 *
3	Collier fixation pot d'échappement.....	3474	3 *
4	Vis fixation pot échappement au cadre (2)	3233	1 *
5	Boulon fixation pot d'échappement	1584	1.50
6	Couvre-chaîne émaillé	2889	20 *
7	Couvre-chaîne chromé		28 *
8	Secteur de changement de vitesse	3663	10 *
9	Levier de commande au cadre avec boule ..	3665	8 *
10	Boule du levier de commande au cadre ..	1370	0.70
11	Boulon de fixation du secteur (2)	3664	1 *
12	Ecrou sur boulon		0.50
13	Entretroise sur boulon fixation secteur ..	3666	0.75
14	Ressort de commande au cadre	1380	1 *
15	<i>Tige de changement de vitesses avec chapes</i>		16 *
16	Tige de changement de vitesses nue	3667	7 *
17	Chape supérieure de commande change- ment de vitesses	3669	4 *
18	Chape inférieure de commande change- ment de vitesses	3668	4 *
19	Ecrou de blocage chape inférieure	3672	0.25
20	Axe de chape de commande (2)	3670	0.75
21	Chaines pas 12,7 largeur 7,9 116 maillons.		110 *
	Maillon instantané		3 *
	Maillon coudé		3 *

TUYAU - POT D'ÉCHAPPEMENT - CARTER DE CHAÎNE - CHAÎNE
COMMANDÉE AU CADRE

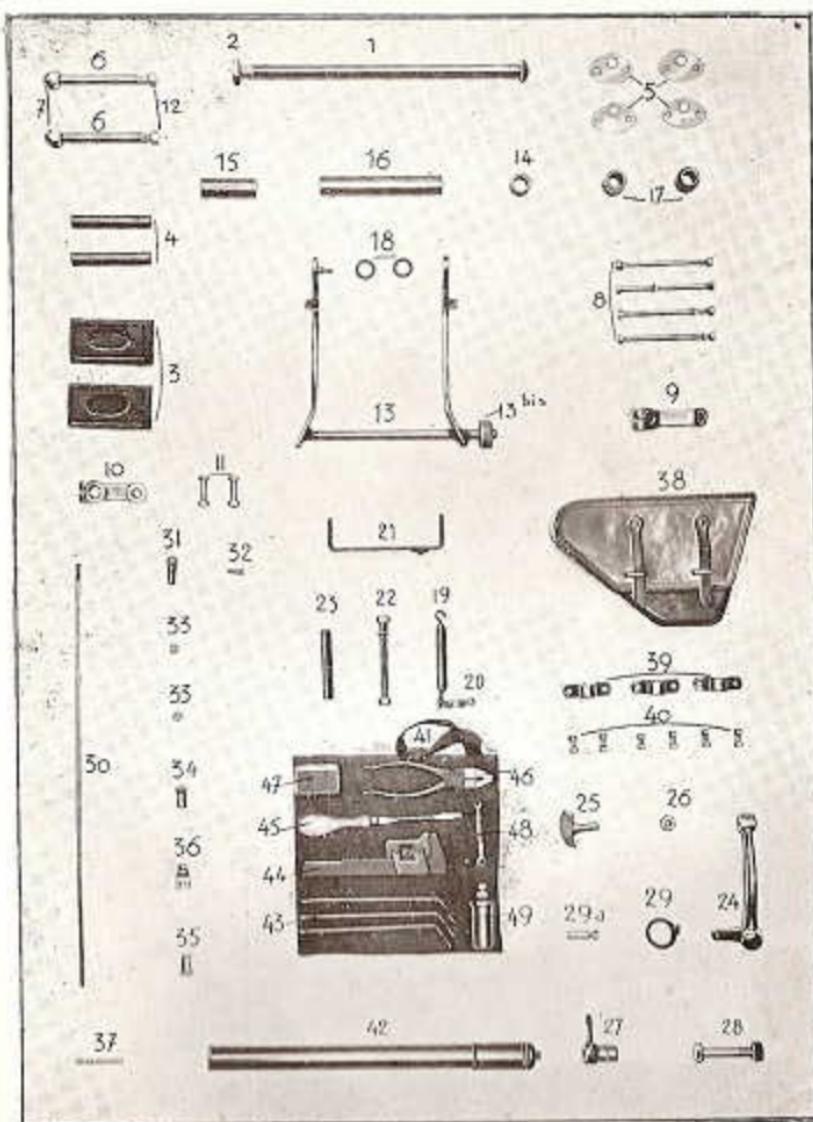


GRAVURE VIII

BÉQUILLE CENTRALE - REPOSE-PIEDS - SACOCHE COTILLAGE
COMMANDÉE DE FREIN ARRIÈRE

Gravure IN	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
1	Tige de repose-pieds.....	3691 R.	14 °
2	Ecrou de tige de repose-pieds.....	B. 2748	2 °
	<i>Repose-pieds complet</i>		16
3	Repose-pieds caoutchouc (2).....	594	7 °
4	Entretoise intérieure de repose-pieds (2) ..	596	4 °
5	Plaquette fixation de repose-pieds (4)	595	2 °
6	Axe fixation repose-pieds	1707	2 °
7	Ecrou borgne sur axe fixation repose-pieds(2)	3198	2 °
8	Boulon de serrage des repose-pieds (4) ...	1349	0.50
9	Bielle support de repose-pieds côté droit	3074	15 °
10	Bielle support de repose-pieds côté gauche	1706	12 °
11	Boulon fixation des bielles repose pieds (2)	A. 1288	2 °
12	Ecrou de 12 pas 175 pour repose-pieds (2)	345	0.50
	<i>Béquille centrale complète</i>		41 °
13	Béquille centrale nue	3599	35 °
13 bis	Rondelle caoutchouc sur béquille		1 °
14	Entretoise extérieure côté droit sur axe des repose-pieds.....	857 M. 4	2.20
15	Entretoise extérieure côté gauche sur axe repose-pieds.....	3692	3 °
16	Entretoise milieu sur axe repose-pieds	3351	7 °
17	Entretoise de béquille sur axe support repose-pieds (2)	3357	3 °
18	Rondelle de béquille centrale (2).....	3358	1 °
19	Ressort de rappel de béquille centrale....	C. 618	4 °
	<i>(suite page 28)</i>		

BÉQUILLE CENTRALE - REPOSE-PIEDS - SACOCHE OUTILLAGE
COMMANDÉE DE FREIN ARRIÈRE



GRAVURE IX

BÉQUILLE CENTRALE - REPOSE-PIEDS - SACOCHE OUTILLAGE
 COMMANDE DE FREIN ARRIÈRE

Gravure IX	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
20	Maillons de chaîne vélo articulation du ressort.....		0.50
21	Plaquette fixation inférieure garde-boue arrière et fixation ressort rappel de béquille.....	E.3364	5 "
22	Boulon fixation inférieure garde-boue arrière.....	2775	2.50
23	Entretroise sur boulon attache inférieure garde-boue arrière	2774	4 "
	<i>Pédale de frein complète avec champignon</i>		45 "
24	Pédale de frein nue.....	3696	25 "
25	Champignon de pédale de frein.....	902 M. 4	10 "
26	Ecrou de blocage du champignon		1 "
27	Entretroise d'articulation de pédale de frein	3695	6 "
28	Axe de frein avec écrou	2693	3 "
29	Ressort de rappel de pédale de frein	3698	2 "
29 a	Butée de pédale de frein.....	3014	1.50
30	Tige de commande de frein arrière.....	3697	7 "
31	Chape avant de frein arrière	3669	4 "
32	Axe de chape	3670	1 "
33	Ecrou de blocage de la chape (2)	3675	0.25
34	Cône avant lisse de réglage du frein arrière	A. 567	1 "
35	Cône arrière fileté de réglage du frein arrière	A. 568	2.50
36	Barillet fixation frein arrière	A. 569	3 "
37	Ressort sur tige de commande de frein arrière.....	570	0.75
	<i>(suite page 29)</i>		

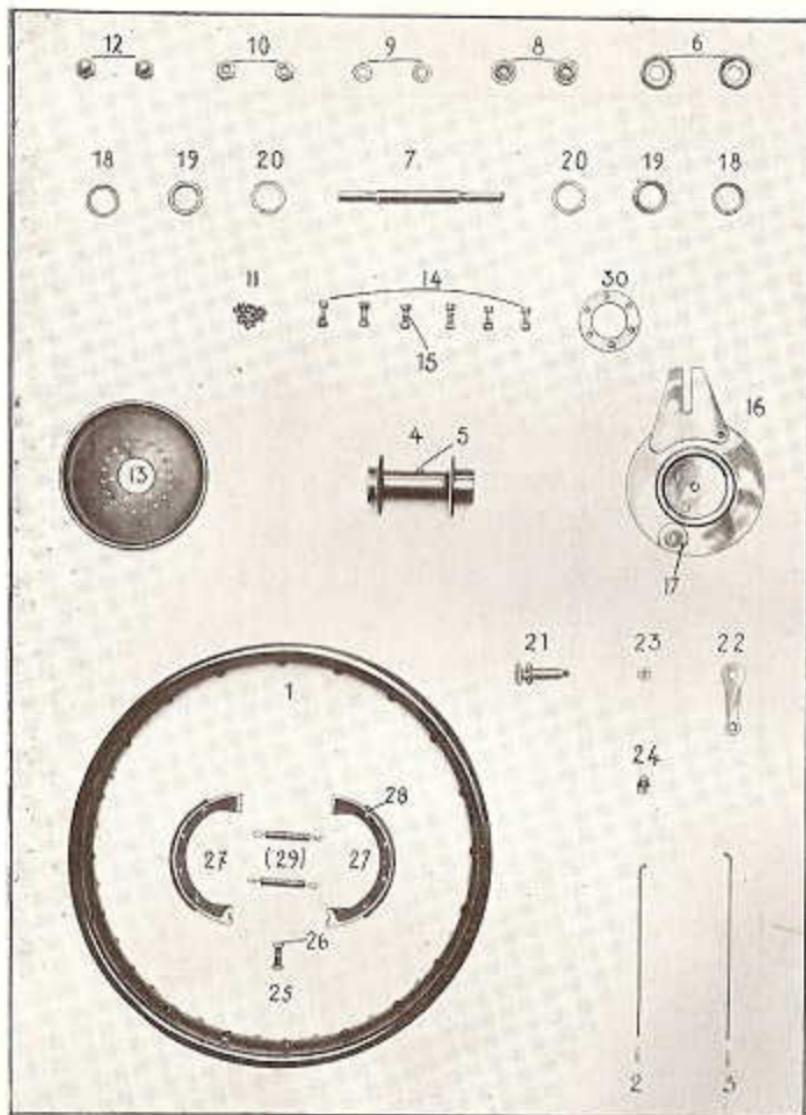
BÉQUILLE CENTRALE - REPOSE-PIEDS - SACOCHE OUTILLAGE
COMMANDÉE DE FREIN ARRIÈRE

Gravure IX	DÉSIGNATION	N° de la Pièce	Prix
38	Sacoche complète avec colliers de fixation.		35 »
39	Collier de fixation sacoche (3).....	1302	1 »
40	Boulon de 6 x 16 fixation collier (6)	794	0.60
	<i>Trousse avec outillage complet.....</i>		40 »
41	Trousse tolle.....		4 »
42	Pompe à pneu avec raccord		10 »
	Raccord de pompe.....		1.50
43	Démonte pneu (le jeu de 3).....		2.50
44	Clé à molette.....		11 »
45	Tournevis.....		2.80
46	Pince universelle		10 »
47	Nécessaire réparation.....		3 »
48	Clé de réglage vis platinées		1 »
49	Seringue de graissage Técalémit.....		15 »

ROUE & MOYEU AVANT M 4

Gravure	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
	Roue avant complète sans pneu émaillée noire ..		300 *
	Roue avant complète sans pneu — couleur ..		310 *
	Roue avant complète sans pneu chromée ..		390 *
	Pneu ..		au cours
	Chambre à air (Indiquer les dimensions) ..		au cours
1	Clapet de valve ..		1.50
	Bouchon de valve ..		1 *
	Bandé intérieure de jante ..		3.50
	Jante 36 trous émail noir ..		30 *
	— — — couleur ..		35 *
	— — — chromée ..		90 *
2	Rayon avec vis et boulon côté tambour long. 195 (18) ..		1 *
3	— — — gauche — 223 (18) ..		1 *
	Moyeu avant complet émaillé ..		228 *
	— — — chromé ..		263 *
4	Corps de moyeu avant cuveté émaillé ..	2495	40 *
	— — — chromé ..		45 *
5	Graisseur Técalémít de 8 pas 125 ..		1 *
6	Cuvette de moyeu (2) ..	515 M 4	3.50
	Axe complet avec cônes et cuvettes ..		28 *
7	Axe de moyen avant nu ..	2496	7 *
8	Cone de moyen (2) ..	514 M. 4	3.25
9	Rondelle à ergot de 12 (2) ..		0.20
10	Contre-écrou de moyeu (2) ..	538 M. 4	0.50
11	Billes de 7,14 (le jeu de 22) ..		0.10
12	Ecrou borgne (2) ..		1.50
13	Tambour de frein avant émaillé ..	503 M G 35	30 *
	— — — chromé ..		40 *
14	Boulon fixation tambour de frein avec têtu (6) ..	535 Z. C.	1 *
15	Rondelle Grower sur boulon (6) ..		0.20
16	Flasque de frein avec patte rivée ..	504 M 4	25 *
	Collecteur d'huile ..	511 Z C	1 *
	Rivet fixation collecteur (5) ..	540 E	0.10
17	Graisseur de l'axe de came ..		1.60
18	Cage de joint feutre (2) ..	516 M 4	0.50
19	Joint feutre 31 x 38 x 4 (2) ..	518 B R	0.75
20	Rondelle serré feutre (2) ..	517 M 4	1 *
21	Came de commande de frein ..	509 M G 4	7 *
22	Levier de commande de frein ..	506 Z C	3.50
23	Ecrou de blocage du levier de commande ..	537 Z C	1 *
24	Barillet de gaine avec écrou ..		2 *
25	Axe d'articulation des mâchoires ..	510 M 4	2.50
26	Ecrou de blocage de l'axe d'articulation ..	536 Z C	1 *
27	Mâchoire avec ferodos (la paire) ..	507 M 4	50 *
28	Ferodo (2) ..	513 M 4	4 *
	Rivet de fixation des ferodos (8) ..	539 E	0.05
29	Ressort de rappel des mâchoires (2) ..	512 M 4	1 *
30	Entretoise sur moyeu ..	B 2495	8.60
	Levier de commande de frein avec câble et gaine (voir page n° 18) ..		

ROUE & MOYEU AVANT M 4

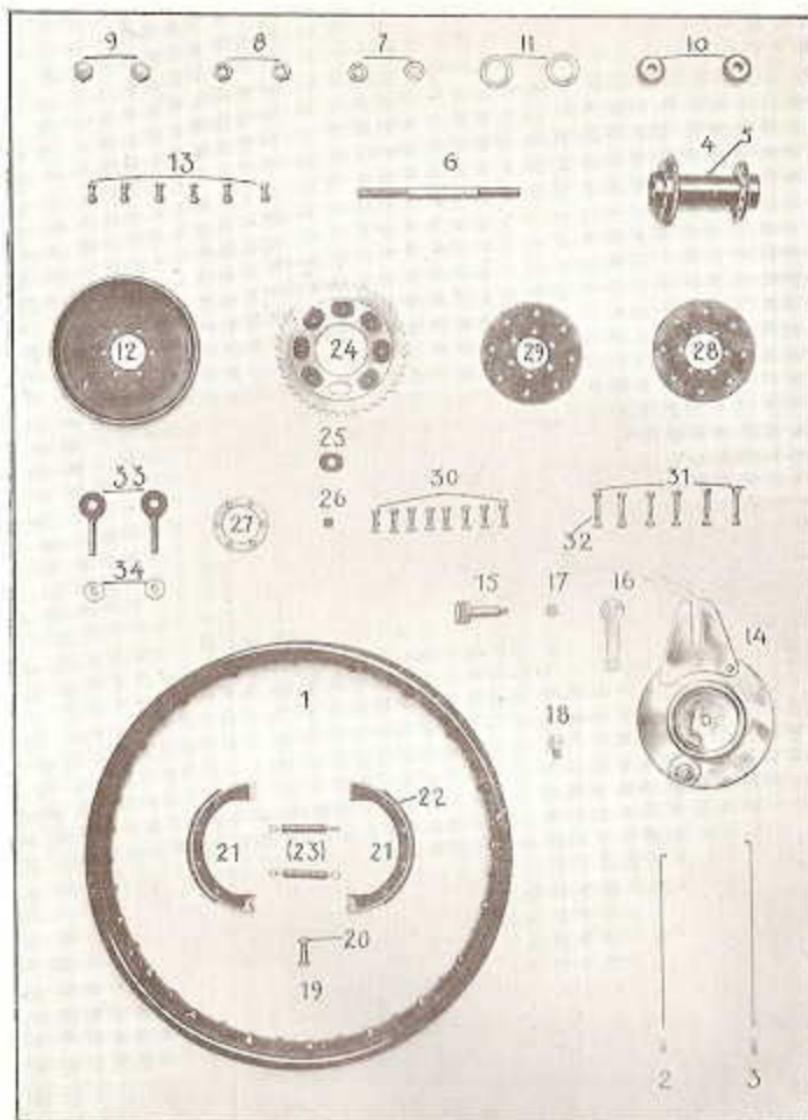


GRAVURE X

MOYEU ET ROUE ARRIÈRE M 4

Gravure N°	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
	Roue arrière complète sans pneu, émaillée noire . . .	400 *	
	— — — couleur	410 *	
	— — — chromée . . .	490 *	
	Pneu (Indiquer les dimensions)		au cours
	Chambre à air (Indiquer les dimensions) ,		au cours
	Clapet de valve		1.50
	Bouchon de valve		1 *
	Bandé intérieure de jante		3.50
1	Jante émail noir		30 *
	— — couleur		35 *
	— — chromée		90 *
2	Rayon avec écrou côté tambour larg. 195 (18)		1 *
3	— — — pignon larg. 218 (18)		1 *
	Moyen arrière complet avec pignon émaillé .		338 *
	— — — — — chromé .		372 *
4	Corps de moyeu nu émaillé	A. 550 M 4	45 *
	— — — chromé		50 *
5	Graisseur de moyeu (8 pas 125)		1 *
	Axe complet avec roulements, écrou, contre-écrou rondelle et cage de joint feutre .		72.40
6	Axe de moyeu arrière nu	2.552 M 4	7 *
7	Rondelle à ergot de 12 (2)		0.20
8	Contre-écrou de moyeu (2)	538 M 4	0.50
(suite page 34)			

MOYEU ET ROUE ARRIÈRE M 4



GRAVURE XI

MOYEU ET ROUE ARRIÈRE M 4

Gravure XI	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
9	Ecrou borgne (2)		1.50
10	Roulement Timken (2) M S 2229 - M S 2224 (15 x 40 x 12 pas 125)		30 *
11	Cage de joint neutre (2)	A. 516 M. 4	0.50
12	Tambour de frein arrière émaillé	503 M. G. 35	30 *
	— — — chromé.....		40 *
13	Boulon fixation tambour de frein (6)	535 Z. C.	1 *
	Rondelle Grower (6)		0.20
14	Flasque de frein.....	504 M. 4	25 *
	Collecteur d'huile	511 Z. C.	1 *
15	Came de commande de frein.....	509 M. G. 4	7 *
16	Levier de commande de frein	506 Z. C.	3.50
17	Ecrou de blocage du levier de commande ..	537 Z. C.	1 *
18	Barillet avec écrou		2 *
19	Axe d'articulation des mâchoires	510 M. 4	2.50
20	Ecrou de blocage d'axe d'articulation....	536 Z. C.	1 *
21	Mâchoire de frein avec ferodo (la paire) ..	507 M. 4	50 *
22	Ferodos (pièce).....	513 M. 4	4 *
	Rivet de fixation des ferodos (8)	539 E.	0.05
23	Ressort de rappel des mâchoires	512 M. 4	1 *
24	Roue de chaîne	3168	30 *
25	Caoutchouc amortisseur (8)	569 M. 4	1 *
26	Entretoise des caoutchoucs amortisseurs (8)	571 M. 4	1 *
(suite page 35)			

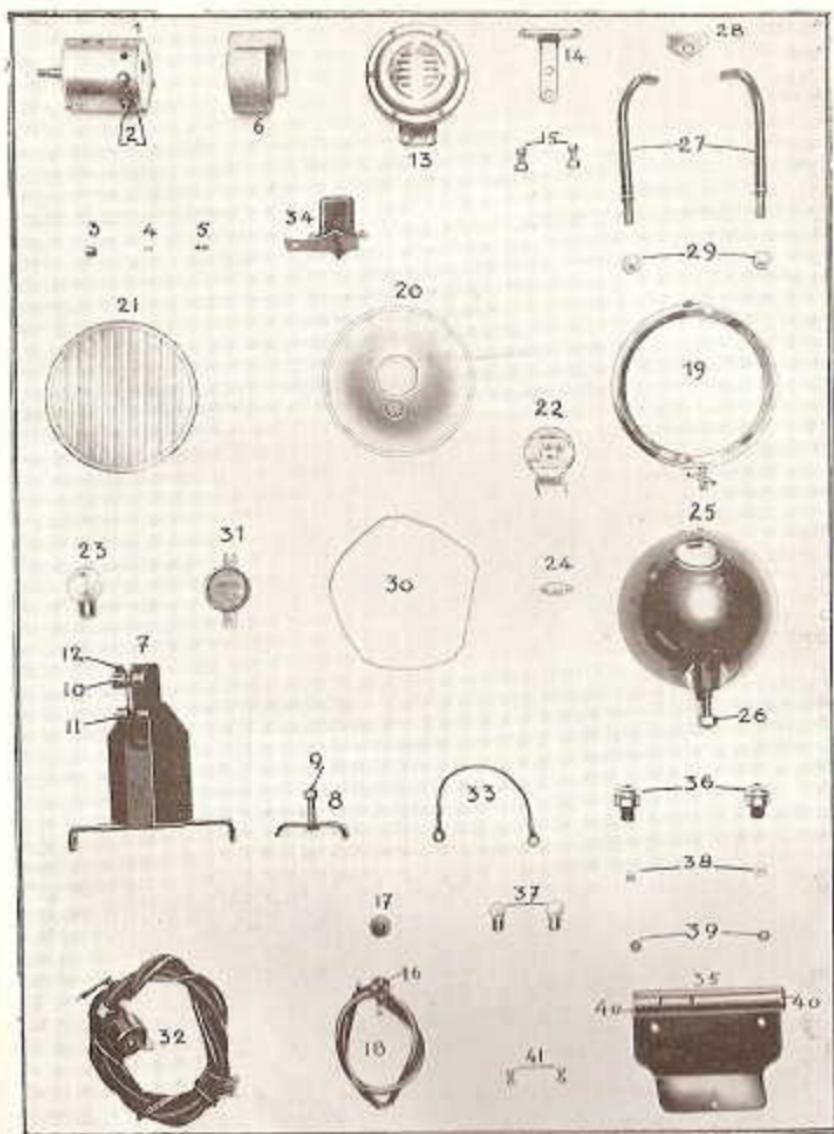
MOYEU ET ROUE ARRIÈRE M. 4

Gravure XI	DÉSIGNATION	Nº de la pièce	Prix
27	Bague de centrage du pignon de chaîne.	570 M. 4	8.60
28	Flasque d'attache du pignon au corps de moyeu.....	567 M. 4	6 "
29	Flasque de serrage des amortisseurs	3169	3.60
30	Boulon de fixation des rondelles amortisseurs	581 M. 4	0.70
31	Boulon de fixation de la flasque d'attache du pignon (6)	582 G. Z.	1.25
32	Rondelle Grower sur boulon (6).....		0.15
33	Tendeur de roue arrière (2).....	960 M. 4	4 "
34	Ecrou moleté sur tendeur (2).....	962 M. 4	1.20

ÉCLAIRAGE STANDARD Type M 4

Gravure XII	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
1	Dynamo double débit marque FRANCE type O. R.		260 *
2	Ecrou pour borne (2)		0.15
3	Bouchon de fusible		2.50
4	Ressort du fusible		6.25
5	Fusible		1 *
	(Pour toutes les autres pièces de dynamo demander notice spéciale).		
6	Pourrure de dynamo.....	A. 2897	22 *
7	Support de batterie		28 *
8	Plaquette de fixation supérieure du support de batterie.....	2779	2.50
9	Ecrou normal de 8 pas 125.....		0.50
10	Barillet lisse de fixation de batterie.....	2783	1.50
11	Barillet fileté de fixation de batterie	2784	2 *
12	Vis de serrage des barillets	2313	1.50
13	Klaxon Trévox.....		90 *
14	Support de klaxon.....	3680	4 *
15	Bouton avec écrou de fixation support (2) .		0.50
	Bouton de klaxon avec collier fils et gaines		14 *
16	Corps de bouton de klaxon		6 *
17	Bouchon avec contact		4 *
18	Fil avec gaine de klaxon.....		4 *
	<i>(suite page 38)</i>		

ÉCLAIRAGE STANDARD Type M 4



GRAVURE XII

ÉCLAIRAGE STANDARD Type M 4

Gravure XII	DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
	<i>Phare complet émail avec ampoules sans ampéremètre</i>		117 ,
	Phare complet chromé avec ampoules sans ampéremètre		182 ,
19	Porte de phare chromée		83 ,
20	Parabole		40 ,
21	Verre strié		16 ,
22	Douille de foyer		15 ,
23	Ampoule code		13.50
24	Ampoule veilleuse		4 ,
25	Carcasse de phare émaillée		40 ,
	Carcasse de phare chromée		70 ,
26	Ecrou de fixation carcasse		1 ,
27	Tige support de phare (2)	3190	5.50
28	Plaquette support de phare	3189	14 ,
29	Ecrou sur tige support de phare (2)	2864	1 ,
30	Ressort fixation parabole		3 ,
31	Ampéremètre avec patte d'attache		25 ,
32	Commutateur complet avec fils émaillé ...		40 ,
	— — — — chromé ...		43 ,
	Commutateur verni noir sans fils ni gaine		30 ,
	— chromé — —		33 ,
	Réseau de fils		10 ,
	Couvercle de boîtier commutateur		3.60
	Manette de commande		3 ,
<i>(suite page 39)</i>			

ÉCLAIRAGE STANDARD Type M 4

Gravure XIII	DÉSIGNATION	Nº de la pièce	Prix
	Vis de fixation manette de commande		0.35
	Collier de commutateur		2.60
	Batterie (Indiquer la marque)		au cours
33	Fils de masse		1 *
34	Disjoncteur-conjoncteur France		40 *
	<i>Plaque lumineuse complète nouveau code.</i>		30 *
35	Plaque de police nue	812 L.	12 *
36	Bouchon de plaque (2)		4 *
37	Ampoule (2)		3.50
38	Ressort de bouchon (2)		0.50
39	Plaque isolante avec écrou (2)		1.50
40	Vis fixation bouchon (2)		0.50
41	Boulon fixation plaque police au garde- boue AR (2)		0.50

PIÈCES SPÉCIALES POUR M 2

DÉSIGNATION	N° de la pièce	Prix
Cylindre goujonné avec guides soupapes et butées supérieures des ressorts.....	3546	180 »
Culasse	3549	70 »
Joint de culasse.....	3545	6 »
Piston complet.....	3547	80 »
Piston nu.....		60 »
Axe de piston.....	3548	11 »
Segment (2).....	3559	2.50
Segment râcleur	3560	4 »
Pignon chaîne moteur	3577	80 »

Les motos M 2 étant livrées avec des rapports de montagne, le cas échéant, il y aura lieu de se rapporter page 12.